

Resort

NEWSLETTER

度 假 村 資 訊

11 - 24 / 11 / 2024



ARTYZEN
GRAND LAPA MACAU
澳門雅辰酒店

ACTIVITIES SCHEDULE • 活動時間表

11/11	12/11	13/11	14/11	15/11	16/11	17/11
MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN
Advanced Tai Chi 高級太極班 (Mr. Chau) 7:30am - 8:30am	Basic Yoga 基礎瑜伽 (Yoga Light) 7:30am - 8:30am	Hatha Yoga 哈達瑜伽 (Yoga Light) 7:30am - 8:30am	Yoga Wheel 瑜伽輪 (Yoga Light) 7:30am - 8:30am	Yoga Stretch 瑜伽伸展 (Yoga Light) 7:30am - 8:30am	Advanced Tai Chi 高級太極班 (Mr. Chau) 7:30am - 8:30am	
Advanced Wing Chun 高級詠春 (Mr. Chau) 8:30am - 9:30am	Hip & Shoulder Opening 開髖及開肩瑜伽 (Yoga Light) 9:00am - 10am	Advanced Tai Chi 高級太極班 (Mr. Chau) 8:30am - 9:30am	Relax & Stretch 放鬆和伸展 (Yoga Light) 9am - 10am	Advanced Tai Chi 高級太極班 (Mr. Chau) 8:30am - 9:30am	Fan Class 扇班 (Mr. Chau) 8:30am - 9am	
Beginners Tai Chi 初級太極班 (Mr. Chau) 9:30am - 10am		Advanced Wing Chun 高級詠春 (Mr. Chau) 9:30am - 10am		Advanced Wing Chun 高級詠春 (Mr. Chau) 9:30am - 10am	Beginners Tai Chi 初級太極班 (Mr. Chau) 9am - 9:30am	
	Dance Fit 健身舞 (Yoga Light) 10:30am - 11:30am				Gentle Flow 溫和流動瑜伽 (Yoga Light) 10:15am - 11:15am	
Tabata Training 間歇訓練 (Josephine) 1:15pm - 2:15pm	Tabata Training 間歇訓練 (Josephine) 1:15pm - 2:15pm			Detox Yoga 排毒瑜伽 (Yoga Light) 1:15pm - 2:15pm	Hip & Shoulder Opening 開髖及開肩瑜伽 (Yoga Light) 11:30am - 12:30am	Yoga Wheel Stretch 瑜伽輪伸展 (Yoga Light) 11:30am - 12:30am
Cardio Kick Boxing 拳擊健美班 (Joe Ma) 6:30pm - 7:30pm	Basic Yoga 基礎瑜伽 (Yoga Light) 6:30pm - 7:30pm		Yoga Wheel 瑜伽輪 (Yoga Light) 7:30am - 8:30am	Aerobics 健康舞班 (Joe Ma) 6:30pm - 7:30pm	Steps & Weights 踏板及啞鈴健身 (Joe Ma) 4pm - 5pm	
18/11	19/11	20/11	21/11	22/11	23/11	24/11
MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN
Advanced Tai Chi 高級太極班 (Mr. Chau) 7:30am - 8:30am	Hatha Yoga 哈達瑜伽 (Yoga Light) 7:30am - 8:30am	Basic Yoga 基礎瑜伽 (Yoga Light) 7:30am - 8:30am	Slow Vinyasa 慢流瑜伽 (Yoga Light) 7:30am - 8:30am	Morning Vinyasa 早上流瑜伽 (Yoga Light) 7:30am - 8:30am	Advanced Tai Chi 高級太極班 (Mr. Chau) 7:30am - 8:30am	
Advanced Wing Chun 高級詠春 (Mr. Chau) 8:30am - 9:30am	Hip & Shoulder Opening 開髖及開肩瑜伽 (Yoga Light) 9am - 10am	Advanced Tai Chi 高級太極班 (Mr. Chau) 8:30am - 9:30am	Relax & Stretch 放鬆和伸展 (Yoga Light) 9am - 10am	Advanced Tai Chi 高級太極班 (Mr. Chau) 8:30am - 9:30am	Fan Class 扇班 (Mr. Chau) 8:30am - 9am	
Beginners Tai Chi 初級太極班 (Mr. Chau) 9:30am - 10am		Advanced Wing Chun 高級詠春 (Mr. Chau) 9:30am - 10am		Advanced Wing Chun 高級詠春 (Mr. Chau) 9:30am - 10am	Beginners Tai Chi 初級太極班 (Mr. Chau) 9am - 9:30am	
	Dance Fit 健身舞 (Yoga Light) 10:30am - 11:30am				Basic Yoga 基礎瑜伽 (Yoga Light) 10:15am - 11:15am	
Tabata Training 間歇訓練 (Josephine) 1:15pm - 2:15pm	Tabata Training 間歇訓練 (Josephine) 1:15pm - 2:15pm			Detox Yoga 排毒瑜伽 (Yoga Light) 1:15pm - 2:15pm	Yoga Wheel Stretch 瑜伽輪伸展 (Yoga Light) 11:30am - 12:30pm	Hatha Yoga 哈達瑜伽 (Yoga Light) 11:30am - 12:30pm
Cardio Kick Boxing 拳擊健美班 (Joe Ma) 6:30pm - 7:30pm	Basic Yoga 基礎瑜伽 (Yoga Light) 6:30pm - 7:30pm		Basic Yoga 基礎瑜伽 (Yoga Light) 6:30pm - 7:30pm	Aerobics 健康舞班 (Joe Ma) 6:30pm - 7:30pm	Steps & Weights 踏板及啞鈴健身 (Joe Ma) 4pm - 5pm	

* Activities schedule is subject to change without prior notice.
以上活動如有更改，恕不另行通知。



Activity Calendar | 活動表

NOVEMBER • 十一月

MON 星期一	TUE 星期二	WED 星期三	THU 星期四	FRI 星期五	SAT 星期六	SUN 星期日
				1 3pm – 5pm Popsicle Stick Crafting 雪條棒工藝坊	2 10am – 12pm Jar Decorating 罐子裝飾 3pm – 5pm Pineapple Butter Cake Baking 波蘿牛油 蛋糕烘焙	3 10am – 12pm Wood Crafting 木藝 3pm – 5pm Banana Muffins Baking 香蕉鬆餅烘焙
4 Closed 休息	5 3pm – 5pm Basket Painting 籃子塗鴉	6 3pm – 5pm Beads Creating 珠子創作	7 3pm – 5pm Wood Crafting 木藝	8 3pm – 5pm Flower Pot Decorating 花瓶裝飾	9 10am – 12pm Canvas Painting 帆布塗鴉 3pm – 5pm Marble Cake Baking 大理石蛋糕烘焙	10 10am – 12pm Wood Crafting 木藝 3pm – 5pm Bread Pudding Making 麵包布甸製作
11 Closed 休息	12 3pm – 5pm Ceramic Painting 陶瓷畫	13 3pm – 5pm Flower Pot Decorating 花瓶裝飾	14 3pm – 5pm CD Crafting CD 裝飾	15 3pm – 5pm T-shirt Painting T 恤畫	16 10am – 12pm Apron Designing 圍裙設計 3pm – 5pm White Chocolate with Pecan Cookies Baking 白朱古力 胡桃曲奇烘焙	17 10am – 12pm Canvas Painting 帆布塗鴉 3pm – 5pm Marble Cake Baking 大理石蛋糕烘焙
18 Closed 休息	19 3pm – 5pm Mask Making 面具工藝坊	20 3pm – 5pm Treasure Box Crafting 藏寶箱工藝坊	21 3pm – 5pm Wood Decorating 裝飾木材	22 3pm – 5pm Jar Decorating 瓶子裝飾	23 10am – 12pm Sand Art 沙藝 3pm – 5pm Chocolate Cake Baking 朱古力蛋糕烘焙	24 10am – 12pm CD Crafting CD 裝飾 3pm – 5pm Pineapple Butter Cake Baking 波蘿牛油 蛋糕烘焙
25 Closed 休息	26 3pm – 5pm Basket Painting 籃子塗鴉	27 3pm – 5pm Wood Decorating 裝飾木材	28 3pm – 5pm Canvas Bag Painting 帆布包畫	29 3pm – 5pm Jar Decorating 罐子裝飾	30 10am – 12pm Canvas Painting 帆布塗鴉 3pm – 5pm Bread Pudding Making 麵包布甸製作	

Crafts & Games 手工藝及遊玩班
Cooking Class 廚藝班

MOP澳門幣 160 (per child 每位小童)
MOP澳門幣 200 (per child 每位小童)

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用

All activities are suitable for children aged 4 – 14 所有活動均適合4 – 14歲小童參與

Advance reservation is required 所有活動需提前預約

A minimum of 4 kids are required for cooking class 廚藝班需至少4名小童方可開班

All activities are subject to change without prior notice 所有活動如有更改,恕不另行通知

All prices are subject to 5% tourism tax (when applicable) 以上價目需另加5%旅遊稅(如適用)

T +853 8793 4820

Kids Co.



71st MACAU GRAND PRIX

LIVE

澳門格蘭披治大賽車

Witness the thrill live at Artyzen Grand Lapa Macau
澳門雅辰酒店零距離現場感受飛馳



TRACK VIEW GETAWAY WITH BREAKFAST 賽道景觀住宿連早餐

Experience the electrifying Macau Grand Prix right from the comfort of your room.
尊享舒適住宿體驗，投入澳門格蘭披治大賽車的驚嘆之旅。

From MOP 澳門幣 **1,750++** 起

Booking period 預訂日期: **Now until 即日起至 31 / 10**
Staying period 入住日期: **14 - 17 / 11**



T +853 8793 3761
E reservations.glm@artyzenhotels.com

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



71st MACAU GRAND PRIX

LIVE

澳門格蘭披治大賽車

Witness the thrill live at Artyzen Grand Lapa Macau
澳門雅辰酒店零距離現場感受飛馳



ALL DAY BUFFET PARTY SUITE PACKAGE

全日自助餐派對套房套餐

14 - 17 / 11

Room starts from MOP **12,800++** per night
優惠房價由澳門幣 每晚起

Supplement of MOP **1,888+** (per person) to enjoy in-room all day buffet with free flow beers and soft drinks*

額外附加澳門幣 **1,888+** (每位) 尊享套房全日自助餐暢飲啤酒及汽水*

- Grand Prix theme decoration
大賽車主題裝飾
- Special rate when booking rooms with balconies on 17/F and 18/F with city view (subject to availability)
以優惠房價預訂 17 及 18 高樓層城市景觀陽台客房住宿 (視供應情況而定)

For bookings or enquiries, please contact our events team at
如需預訂或查詢，請聯絡我們的統籌團隊

T +853 8793 3886 E salesenquiry.glm@artyzenhotels.com



Two Bedroom Suite
雙臥室豪華套房



Terms and Conditions Apply 條款及細則適用
*Only applicable for booking 10 persons or above 僅適用於10位或以上之預訂
Beverage with alcohol strength greater than 12% vol. 飲品之酒精濃度為 1.2% 以上
Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health.
Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde.
過量飲酒危害健康

The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited.
A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida.
禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒精飲料



DISCOVER MORE
探索更多



71st MACAU LIVE GRAND PRIX 澳門格蘭披治大賽車

Live at Friendship Terrace : Witness the Thrill
友誼平台現場直擊・零距離感受飛馳



SOLD OUT
售罄

ALL DAY BBQ BUFFET

AT FRIENDSHIP TERRACE OVERLOOKING THE CIRCUIT

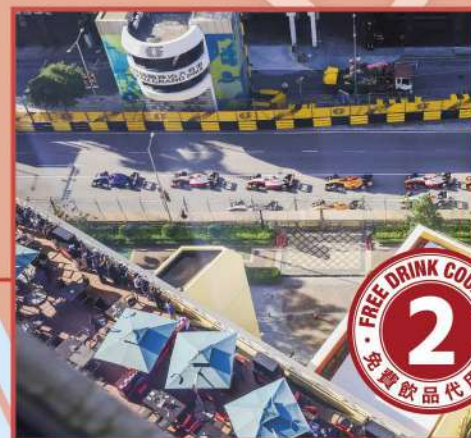
友誼平台全日自助餐・俯瞰賽道

Experience the electrifying Macau Grand Prix with international gourmets and revel in the excitement close to the track.
投入競技賽事與環球美味的獨家體驗，近距離直擊澳門格蘭披治大賽車。

16 - 17 / 11 • 9am - 6pm

MOP 澳門幣 **1,488++** (per adult 每位成人)

MOP 澳門幣 **788++** (per child 每位小童)



FREE DRINK COUPONS
2
免費飲品代用券

Boa Vida Lifestyle and Resort Members Only
Boa Vida 尊尚會員及度假村會員限定

T +853 2856 7888



ARTYZEN
GRAND LAPA MACAU
澳門雅辰酒店

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用
Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health
Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde
過量飲酒危害健康

The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited
A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida
禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒類飲料



DISCOVER MORE
探索更多

SPONSORS 贊助

VINO VERITAS
太白洋行

MACAU BEER
澳門啤酒



Seapower 凱權
Spirits • Wine • Beer



MOËT & CHANDON
CHAMPAGNE



BEVTECH
Beverage Technology

MÖVENPICK
Crafted with the Alpine Spirit

STICKS

VENÂNCIO
COSTA LIMA

NOT IN ANY SPECIFIC ORDER 排名不分先後



71st MACAU GRAND PRIX

澳門格蘭披治大賽車

Live at Friendship Terrace : Witness the Thrill
友誼平台現場直擊・零距離感受飛馳

SOLD OUT
售罄



GRAND PRIX GETAWAY WITH ALL DAY BBQ BUFFET

AT FRIENDSHIP TERRACE OVERLOOKING THE CIRCUIT

住宿套票連友誼平台全日自助餐・俯瞰賽道

Dive into the excitement of Macau Grand Prix with the exclusive getaway room package, featuring the all day BBQ Buffet at Friendship Terrace and watch the races.

沉浸於澳門格蘭披治大賽車的刺激體驗，

尊享豪華住宿套票及全日友誼平台燒烤自助餐盛宴並觀看賽事。

15 - 17 / 11 / 2024

From MOP 澳門幣 **2,730++** 起



T +853 8793 3761

E reservations.glm@artyzenhotels.com

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用
Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health
Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde
過量飲酒危害健康

The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited
A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida
禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒精飲料



DISCOVER MORE
探索更多

SPONSORS 贊助



NOT IN ANY SPECIFIC ORDER 排名不分先後



GRAND PRIX SPA TREATMENTS 格蘭披治大賽車護理療程



MASSAGE THERAPY 按摩療理

	minutes 分鐘	MOP 澳門幣
Aromatherapy 芳香療法	60	1,150++
Sleep Deeply 深層睡眠	60	1,100++
Traditional Thai 傳統泰式	60	1,050++
Sports 運動深層減壓	60	1,050++
Swedish 瑞典式	60	1,050++

Supplement of MOP 480++ for an additional 30 minutes

附加澳門幣480++ 可享額外30分鐘



CHINESE THERAPY 中式按摩

Chinese Acupressure 中式穴位	60	1,050++
Reflexology 足部穴位反射	60	980++



FACIAL THERAPY 臉部療理

Ultimate Glow Facial 極致煥活臉部護理	60	1,050++
Eye Treatment 眼部護理	30	380++



AQUA WAVE SPA THERAPY 活力水床療理

Hypnotic Spa Wave Facial 滋養活力水療臉部護理	60	1,080++
Meditative Head & Shoulders Massage 冥想頭肩按摩	45	630++

Complimentary upgrade option to enjoy the treatment at outdoor gazebo
指定護理體驗可選免費升級於戶外園亭享用



T +853 8793 4824 / 8793 4800

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用
Promotion period 推廣期 14 - 17 / 11 / 2024



DISCOVER MORE
探索更多

CHRISTMAS FLAIR BANQUET PACKAGE

聖誕歡聚
盛會套餐



ARTYZEN
GRAND LAPA MACAU
澳門雅辰酒店

CHRISTMAS FLAIR BANQUET PACKAGE

聖誕歡聚
盛會套餐

Available until 優惠期至 31 / 12 / 2024

Venues 場地

Chinnery Ballroom & Salon / Kam Lai Heen / Café Bela Vista / NAAM Garden / Outdoor Lawn
錢納利宴會廳及沙龍薈 / 金麗軒中餐廳 / 薈景閣餐廳 / 瀝花園 / 戶外草坪

Package includes 套餐包含

- 3 hours free flow of house wine, beer and soft drinks
- Complimentary gingerbread cookies
- Complimentary glühwein wine as welcome drink
- Christmas theme table decoration
- Complimentary use of LCD projector with screen and wireless microphones *
- Complimentary Santa Claus Mascot Entertainer (30 minutes) *
- Complimentary hotel parking *
- 3 小時無限暢飲精選餐酒，精選啤酒及汽水
- 尊享薑餅人曲奇
- 迎賓熱葡萄酒
- 聖誕主題餐桌裝飾
- 免費使用投影機連投影幕及無線咪 *
- 尊享聖誕老人藝演 (30 分鐘) *
- 免費酒店停車場泊車 *

* Subject to availability 視供應情況而定

Starts from MOP 澳門幣 368+ 起 (per person 每位)

For booking of 80 and above, enjoy privilege with Cafe Bela Vista afternoon tea set for two
凡預訂 80 位或以上，尊享雙人份薈景閣餐廳下午茶套餐禮遇

For booking of 100 and above, enjoy privileges with Café Bela Vista afternoon tea set for two and complimentary use of in-house LED screen
凡預訂 100 位或以上，尊享雙人份薈景閣餐廳下午茶套餐及免費使用 LED 大屏幕禮遇

This package is only applicable for 50 persons or above 此套餐僅適用於 50 位或以上之預訂



For bookings or enquiries, please contact our events team at
如需預訂或查詢，請聯絡我們的統籌團隊

T +853 8793 3886

E salesenquiry.glm@artyzenhotels.com

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多

Beverage with alcohol strength greater than 12% vol. 飲品之酒精濃度為 1.2% 以上

Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health. Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde. 過量飲酒危害健康

The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited. A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida. 禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒精飲料



AUTUMN LUSCIOUS AFTERNOON TEA SET

金秋蜜韵下午茶

MOP 澳門幣 **368+** (for 2 persons 兩位)

Served with freshly prepared Crêpes Suzette from a live cooking station, accompanied by a selection of coffee, tea, iced lemon tea, or gingerbread rum latte.

配現場製作特式橙酒班戟、咖啡、茶、凍檸檬茶或薑餅朗姆酒鮮奶咖啡。



Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠

T +853 8793 3871

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多

Beverage with alcohol strength greater than 12% vol. 飲品之酒精濃度為 1.2% 以上
Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health. Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde. 過量飲酒危害健康
The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited. A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida. 禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒精飲料



AUTUMN LUSCIOUS AFTERNOON TEA SET

金秋蜜韵下午茶

MOP 澳門幣 **368++** (for 2 persons 兩位)

Served with freshly prepared Crêpes Suzette from a live cooking station, accompanied by a selection of coffee, tea, iced lemon tea, or gingerbread rum latte.

配現場製作特式橙酒班戟、咖啡、茶、凍檸檬茶或薑餅朗姆酒鮮奶咖啡。



Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠

T +853 8793 3831

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多

Beverage with alcohol strength greater than 12% vol. 飲品之酒精濃度為 1.2% 以上
Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health. Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde. 適量飲酒危害健康
The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited. A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida. 禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒精飲料

Yoga Workshop 瑜珈工作坊

Silent Disco 無聲派對



NOVEMBER 24, 2024 | 2024年11月24日
下午04:00 P.M. - 下午 5:15 P.M.

ARTYZEN GRAND LAPA MACAU (RESORT LAWN)
澳門雅辰酒店 (度假村草坪)

Join our yoga workshop right now.
Immerse yourself in music
played through wireless
headphones whilst focusing on
yoga. Contact us for more
information.

立即報名瑜珈工作坊。戴上無線耳機，
我們一邊沉浸在音樂中，一邊專注於瑜
伽練習上。聯絡我們以了解詳情。

Resort Member
會所會員

MOP 澳門幣
\$300.00

ORGANIZER 主辦單位



Non-Resort Member
非會所會員

MOP 澳門幣
\$600.00

CO-ORGANIZERS 協辦單位



Register Now 報名



+853-87934800



DELIGHTFUL AUTUMN SPA TREATMENT

秋日舒心潤澤護理

Revitalise this autumn with a delightful spa journey. Begin with a full-body exfoliation using a blend of brown sugar and maple syrup, followed by a nourishing body wrap and soothing shower. Complete your spa journey with a gentle massage to relieve tension and enhance your skin's radiance. 在秋日季節展開舒心潤澤之旅。體驗以獨特紅糖及楓糖的配方進行全身磨砂，加上滋潤裹敷療理、舒緩淋浴及全身按摩，盡情紓解壓力及煥發肌膚。

90 minutes / 分鐘

MOP 澳門幣 1,400++ 988++ (per person 每位)

MOP 澳門幣 1,798++ (for 2 persons 兩位)

Supplement of MOP 299++ for 30 minutes nourishing facial
附加澳門幣 299++ 可享額外 30 分鐘滋養面部護理

Privileges 尊享禮遇：

- Complimentary warm peppermint tea latte with maple syrup after your treatment
完成護理療程後可享溫暖的楓糖薄荷茶鮮奶咖啡
- 20% discount on all spa products
所有水療護理產品 8 折優惠

T +853 8793 4824 / 8793 4800

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用
Promotion until 推廣期至 30 / 11 / 2024



DISCOVER MORE
探索更多



STAY LONGER SAVE AND SAVOUR

多留一晚 細味生活住宿禮遇

Nourish your senses and enjoy a hotel stay at Artyzen Grand Lapa Macau for a minimum of 2 consecutive nights with a 20% discount on the Flexible Rate, and more!
細味生活，立即預訂澳門雅辰酒店並連續入住至少 2 晚可享 8 折住宿優惠和禮遇！

- Room accommodation
- 20% discount on Food and Beverage
- Complimentary afternoon tea for 2 persons at Café Bela Vista
- 客房住宿
- 餐飲 8 折優惠
- 免費薈景閣餐廳雙人下午茶

From MOP 澳門幣 **800++** 起 (per night 每晚)



T +853 8793 3761

E reservations.glm@artyzenhotels.com

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



MACAU EXPLORCATION STAYCATION PACKAGE 澳門探索住宿套票



- One-night accommodation
- Macau Tower Observation Deck admission tickets
(For up to 2 adults and 2 children)
- Complimentary 1 plush toy souvenir – Bao Bao
- 1 晚住宿體驗
- 澳門旅遊塔觀景台門票
(最多 2 位成人及 2 位小童)
- 贈送 1 隻紀念品 – 寶寶熊貓

From MOP 由澳門幣 **1,050++** 起

Booking period 預訂日期: **Now until** 由即日起至 **15 / 12**

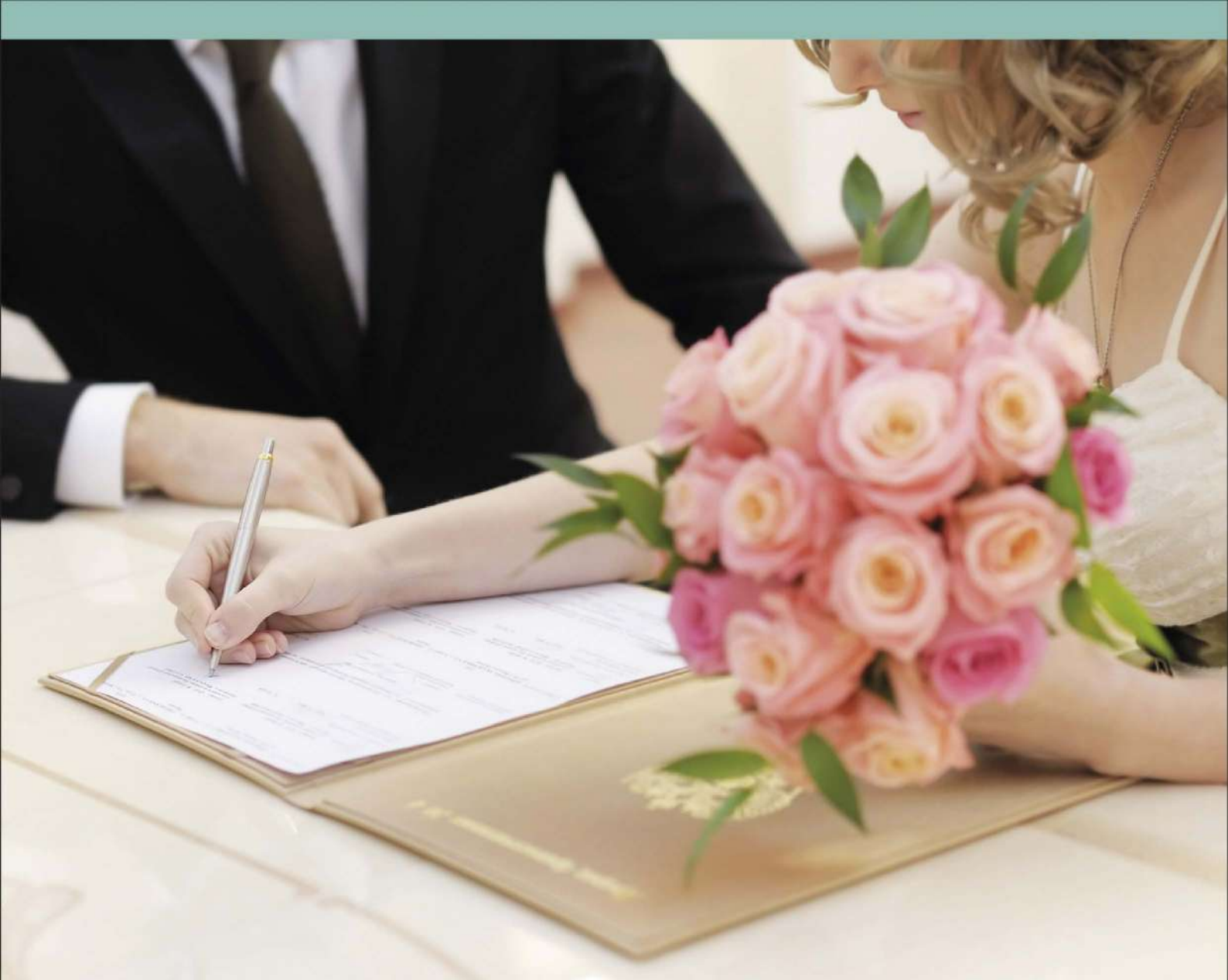


T +853 8793 3761
E reservations.glm@artyzenhotels.com

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



PRIVATE NOTARY MARRIAGE SERVICE

私人證婚服務

Elevate your wedding celebration to new heights of sophistication with the private notary service ensuring every legal aspect of your special day is handled with precision and care. Take advantage of this exclusive offer to create unforgettable memories and seal your lifelong commitment in presence of loved ones at Artyzen Grand Lapa Macau. 締造一場雅緻的婚宴慶典，尊享貼心的安排及個性化的私人公證服務。在至親的見證下，於澳門雅辰酒店許下終生的承諾，共享美好時刻。



For bookings or enquiries, please contact our events team at
如需預訂或查詢，請聯絡我們的統籌團隊

T +853 8793 3886

E salesenquiry.glm@artyzenhotels.com

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用
This special service is only available to guests who have booked
a wedding banquet package with us.
此服務僅適用於已預訂本酒店婚宴套餐的客人



DISCOVER MORE
探索更多



MACAO SAR SILVER JUBILEE BANQUET OFFER 澳門特別行政區銀禧宴席推廣

Celebrate the joyous occasion of Macao SAR's 25th Anniversary by hosting an exquisite feast for business events or private gatherings, complete with a free flow of beer and soft drinks.
於澳門 25 週年的歡慶氛圍，歡聚共享精心佳宴、無限暢飲啤酒及汽水。

Chinese Set Menu 中式套餐 | MOP 澳門幣 **5,800** + (per table 每席)

Western Buffet Menu 西式自助菜單 | MOP 澳門幣 **450** + (per person 每位)

Available until 優惠期至 **31 / 12 / 2024**



For bookings or enquiries, please contact our events team at
如需預訂或查詢，請聯絡我們的統籌團隊

T +853 8793 3886

E salesenquiry.glm@artyzenhotels.com

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用

This package is only applicable for 50 persons or above 此套餐適用於50位或以上之預訂



DISCOVER MORE
探索更多

Beverage with alcohol strength greater than 12% vol. 飲品之酒精濃度為 1.2% 以上

Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health. Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde. 過量飲酒危害健康

The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited. A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida. 禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒精飲料

INVITATION 邀請函 CONVITE

OF CHINESE
CONTEMPORARY
ART

NEW
HORIZONS



NOVOS HORIZONTES
DA ARTE CONTEMPORÂNEA
CHINESA



中国当代艺术
新视界

Artyzen Grand Lapa Macau Hotel Lobby
956 - 1110 Avenida da Amizade Macau
澳門雅辰酒店大堂 · 澳門友誼大馬路 956 至 1110 號



We just love it



ARTYZEN
GRAND LAPA MACAU
澳門雅辰酒店

SOEMO
FINE ARTS
苏蒙画廊

RESORT MEMBERSHIP

度 假 村 會 藉



EXCLUSIVE FOR NEW MEMBERS 新會員尊享禮遇

Sign up now and receive staycation, dining
and spa privileges worth up to MOP
住宿、餐飲及水療回贈總值高達澳門幣

4,000



DOUBLE YOUR REWARDS

雙重「賞」您

x2

BOA VIDA Lifestyle Membership
尊尚會籍



BOA VIDA CARD OFFERS 尊尚會籍禮遇

Room, dining and spa discount up to
住宿、餐飲、水療折扣高達 **50%**

Complimentary vouchers value up to MOP
卡包禮券總值超過澳門幣 **5,000**

Additional restaurants now eligible for discounts.
現可於更多餐廳尊享折扣優惠。



On-going Promotions

獨家優惠



ARTYZEN
GRAND LAPA MACAU
澳門雅辰酒店

Doce
VIDA

ENJOY
THE SWEET LIFE

Crafted by Artisans

Especially For You



ARTYZEN
GRAND LAPA MACAU
澳門雅辰酒店



#AGLDoceVida

Doce
VIDA

ENJOY
THE SWEET LIFE

Crafted by Artisans

A Story in Every Bite



ARTYZEN
GRAND LAPA MACAU
澳門雅辰酒店



#AGLDoceVida



MARKET LUNCH

饗午悠閒盛宴

A semi-buffet featuring a selection of seasonal main courses with Macanese and international flavours, along with appetisers, soups, salads, desserts, coffee and tea.
自選澳葡及國際風味主菜配多款開胃小食、湯、沙律、甜品、咖啡及茶。

MOP 澳門幣 **238+** (per person 每位)

MOP 澳門幣 **188+** without main course 不附帶主菜 (per person 每位)

Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠



T +853 8793 3871

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



SEAFOOD DELIGHTS WEEKEND DINNER BUFFET 海鮮美饌・週末自助晚餐



Highlighting of fresh Australian Coffin Bay oysters, fresh seafood, sashimi, salt-baked whole seabass, 24-hour slow-roasted BBQ beef brisket, pasta corner and an abundance of desserts.

精選新鮮澳洲哥芬灣生蠔、冷盤海鮮、刺身、鹽焗鱸魚、
24 小時慢烤牛胸肉、意粉專區及甜品。

MOP 澳門幣 **398+** (per adult 每位成人) | MOP 澳門幣 **198+** (per child 每位小童)
EVERY FRIDAY TO SUNDAY 逢星期五至日

Senior citizens enjoy up to 30% discount privilege
長者居民尊享低至 7 折優惠



Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠

T +853 8793 3871

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多

the bespoke
Chef's Table
experience

主廚餐桌

Every Monday to Thursday 逢星期一至四

From MOP 588+ per person
澳門幣 每位起

From MOP 888+ per person
澳門幣 每位起
(with wine pairing 配美饌餐酒)

Resort members discount does not apply 不適用於度假村會員折扣優惠

T +853 8793 3871



Terms and Conditions Apply 條款及細則適用
Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health
Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde
過量飲酒危害健康

The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited
A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida
禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒精飲料

This promotion is only applicable to reservations of 6 to 12 persons. 此推廣只適用於6 - 12人之預訂。



DISCOVER MORE
探索更多



AUTHENTIC THAI DISCOVERY

泰饗精髓尋味之旅

Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠

NAAM
THAI RESTAURANT

T +853 8793 4818

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



THAI POWER LUNCH

泰式風味午宴

Authentic Thai set lunch with a choice of soup, salad, main course and dessert and a selection of white wine, red wine, beer, Thai milk tea or more.

傳統泰式風味套餐可選湯、沙律、主菜及甜品，配白酒或紅酒、啤酒、泰式奶茶等飲品。

MOP 澳門幣 **218+** (per set 每份)

Resort members discount does not apply 不適用於度假村會員折扣優惠

NAAM
THAI RESTAURANT

T +853 8793 4818

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多

Beverage with alcohol strength greater than 12% vol. 飲品之酒精濃度為 1.2% 以上
Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health. Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde. 過量飲酒危害健康
The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited. A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida. 禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒精飲料



SEAFOOD ADVENTURE 臻味海鮮美饌推介

Experience a delectable selection of 8 premium seafood dishes, specially crafted by our Thai Executive Chef, Ms. Sutthaporn Chulavachana at NAAM. A true feast for seafood lovers!
於瀝泰國餐廳尊享由泰餐行政總廚精心呈獻 8 款頂級海鮮美饌，體驗一場饗客專屬的泰式嚐鮮盛宴。

From MOP 澳門幣 **188+** 起

Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠

NAAM
THAI RESTAURANT

T +853 8793 4818

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



THAI CLASSIC DINNER SET 傳統泰式晚間饗宴

2 Authentic Thai dinner sets with appetiser, soup, main dishes, dessert and coffee or tea.
2 款正宗泰式晚間套餐配開胃小食、湯、多款主菜、甜品、咖啡及茶。

From MOP 澳門幣 **298+** 起 (per set 每套)

Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠

NAAM
THAI RESTAURANT

T +853 8793 4818

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



GARDEN PICNIC EXPERIENCE

花園野餐體驗

Choice of couple basket or family basket
雙人或家庭野餐籃可供選擇

Resort members discount does not apply 不適用於度假村會員折扣優惠

NAAM
THAI RESTAURANT

T +853 8793 4818

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



CANTONESE HERITAGE REIMAGINED

粵派傳承嶄新展現

Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠



T +853 8793 3821

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



RELISHING AUTUMN SPECIALTIES 豐秋美饌

Experience culinary mastery with seasonal autumn ingredients.
Discover delightful surprises in a world of Cantonese flavours.
投入獨具匠心的餐饗體驗，品味以秋日時令食材製作的佳餚，
臻享豐富粵式珍藝。



Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠

T +853 8793 3821

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



SPECIALTY DIM SUM MENU

特色點心餐單

11am – 3pm

Closed on Tuesdays 逢星期二休息

Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠



T +853 8793 3821

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



FLORAL SYMPHONY

茶香花韵 養生品茶

Discover the finest collection of handcrafted tea blended with floral ingredients, and enjoy a sip of simple pleasure and wellness at Kam Lai Heen.
品嚐雅致怡人珍藏系列花茶，於金麗軒細味品茶及養生之道。

Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠



T +853 8793 3821

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多

Vasco

LIVE

DUO BAND

LIVE MUSIC PERFORMANCE

Bobo & Allen | Every Friday & Saturday 逢星期五及六
9pm – midnight



VASCO

— Bar & Lounge —
乘風廊酒吧



DISCOVER MORE
探索更多



HAPPY HOURS 50% DISCOUNT ON DRINKS 歡樂時光特色飲品5折優惠

5:30pm – 8:30pm | Every Tuesday to Sunday 逢星期二至日



VASCO

— Bar & Lounge —
乘風廊酒吧

Resort members discount does not apply 不適用於度假村會員折扣優惠

T +853 8793 3831

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用
Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health
Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde
過量飲酒危害健康

The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited
A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida
禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒精飲料



DISCOVER MORE
探索更多



THE POOLSIDE **YARDIE**

池畔夏日特飲

Extend the summer vibrancy while sipping cooling Yardie at the poolside.
於雅辰池畔品味清爽的特飲，延續夏日的美好。

From MOP 澳門幣 **70+** 起 (per glass 每杯)



Resort members discount applies 適用於度假村會員折扣優惠

T +853 8793 3871

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多

Beverage with alcohol strength greater than 12% vol. 飲品之酒精濃度為 1.2% 以上
Excessive drinking of alcoholic beverages is harmful to health. Consumir bebidas alcoólicas em excesso prejudica a saúde. 過量飲酒危害健康
The sale or supply of alcoholic beverages to anyone under the age of 18 is prohibited. A venda ou disponibilização de bebidas alcoólicas a menores de 18 anos é proibida. 禁止向未滿十八歲人士銷售或提供酒精飲料



ART OF NOURISHING POSTPARTUM CARE PACKAGE 藝·養 月子療癒度假

Artyzen Grand Lapa Macau, in collaboration with 28 Full Moon, warmly invites new moms to serene postpartum wellness retreats. Nestled in Macau's urban resort, this retreat offers a haven of thoughtful care and rejuvenation for both moms and their newborns. Enjoy bespoke services including health assessments, personalised meals, soothing massages, babysitting, infant feeding, parenting consultations and more. The dedicated team ensures a nurturing environment for a wholesome recovery and vibrant start to motherhood.

與二十八居携手合作，誠邀產後新媽媽蒞臨澳門雅辰酒店這休閒度假勝地，臻享月子療癒之旅。體驗為新媽媽及新生寶寶的貼心全方面呵護服務，配有健康評估、個人化膳食、舒緩按摩、嬰兒照護、哺乳餵養指導、親子諮詢等。於優良的環境中，讓專業團隊為您全面恢復身心活力及煥活生命力。

From MOP 淨價澳門幣 **19,800** nett 起 (7 days 天)



DREAM OF LIFETIME HAPPINESS WEEKDAY WEDDING PRIVILEGE 喜悅綻放 • 平日婚宴盛典禮遇

Celebrate your big day with elegance and sophistication.
Bring your dream wedding to life in a stunning Porto-Sino ambiance.
邁入無與倫比的婚宴殿堂，締造一生難忘回憶。在浪漫的中葡風情中完美綻放夢幻慶典。

Please contact our wedding planner for attractive packages.
請聯繫我們婚禮統籌師，為您制定精心設計的套餐。

Available until 優惠期至 **31 / 12 / 2024**



For bookings or enquiries, please contact our events team at
如需預訂或查詢，請聯絡我們的統籌團隊

T +853 8793 3886

E salesenquiry.glm@artyzenhotels.com

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE
探索更多



SAVOUR PERFECTION CATERING SERVICE 尊尚定制餐飲服務

Treat your guests an unforgettable occasion with our bespoke catering service.
Create a delectable experience for business events or private parties with exquisite menus.
為您的賓客款待一場難忘的聚餐盛會，尊享完善配套及個性化的宴會服務。
從商務活動到私人派對等場合，皆以定制餐單精心呈獻賞味體驗。



For bookings or enquiries, please contact our events team at
如需預訂或查詢，請聯絡我們的統籌團隊

T +853 8793 3886

E salesenquiry.glm@artyzenhotels.com

Terms and Conditions Apply 條款及細則適用



DISCOVER MORE

探索更多



BOA VIDA MEETING PACKAGE

美好生活
商務套餐



ARTYZEN
GRAND LAPA MACAU
澳門雅辰酒店

BOA VIDA MEETING PACKAGE

美好生活
商務套餐

Available until 優惠期至 31 / 12 / 2024

Venues 場地

Chinnery Ballroom & Salon / Kam Lai Heen / Penha Room / Club Lounge
錢納利宴會廳及沙龍薈 / 金麗軒中餐廳 / 怡雅閣 / 行政貴賓軒

Half-Day Meeting Package 半日會議套餐

- Half day usage of meeting venue
- Morning or afternoon tea break
- Conference stationery and meeting amenities
- Supplement of MOP 150+ to upgrade:
Choice of Portuguese semi-buffet lunch,
or Chinese set lunch
- 半日使用會議場地
- 上午或下午茶點小休
- 會議文儀用具及設施
- 額外附加澳門幣 150+ 升級尊享：
葡式半自助午餐或中式午餐套餐

Starts from MOP 澳門幣 400+ per person per day 每位每日起

Full-Day Meeting Package 全日會議套餐

- Full day usage of meeting venue
- Morning and afternoon tea break
- Conference stationery and meeting amenities
- Choice of Portuguese semi-buffet lunch
or Chinese set lunch
- 全日使用會議場地
- 上午及下午茶點小休
- 會議文儀用具及設施
- 尊享葡式半自助午餐或中式午餐套餐

Starts from MOP 澳門幣 680+ per person per day 每位每日起

This package is only applicable for 10 persons or above 此套餐適用於 10 位或以上之預訂

